



Böyük ustad

Ona vətənində-Türkiyədə bərəet verilmişdir. Nəhayət. Tarix ədaləti bərqərar etmişdir. XXI əsrde böyük Türk dünyası öz dahi oğlunu yenidən bağıra basmış, qurbətdə əbədiyyətə qovuşmuş bu insan başdaşındakı kiçik yazını böyük hərfiərlə bütün Türkiyəyə yazmışdır.

Bəşəriyyət bu adı ehtiram hissili tələf-füz edir. Söhrəti vətoni Türkiyənin hüdudlarını çıxan aşan, əsərləri milyon-milyon ürekleri fəth edən, uzun illər boyunca cismən öz vətənindən didərgin, xalqın-dan ayrı düşən, qəlbən onun dərdlərini düşünən, ağ-nıralarına şərik, arzusu hürriyət, mükafatı məhbəslər olan Nazim Hikmət!

O, düşüncəsinin məntiqini poetik formulaya, məsləkinin çağırışını, vətənpərvər fəryadını ilhamla misralara çevirirdi, yandıqça yanırı "Kərəm kimi" və bizləri də bu yolla hazırlayırdı

"...Sən yanmasan

Mən yanmasam

Biz yanmasaq

Necə

çıxar

qaranlıqlar

Aydınlığa" - deyərdi.

Nazim Hikmət- döyüşən, mübariz şairdir. Heç bir hədə, məhbəs onu öz yolundan, məsləkindən döndərə bilməmişdir. Bu, təbiidir, çünki mübarizlik, azadlıq ideallarına bağlılıq onun nadir şəxsiyyətinin mahiyyətini təşkil edir.

Nazim Hikmət-alovlu vətənpərvər şairdir. Onun hər hansı şeiri (hətta lirik şeirləri belə) şairin vətəni-nə, xalqına sonsuz məhəbbətiyle yoğrulmuş, xoş gəle-cəyə sonsuz inamının ruh oxşayan nəğməsi kimi səslənir. Şairin mövqeyi aydın, tərənnümü möhtəşəmdir.

Nazim Hikmət-klassik türk ədəbiyyatının ən mü-

tərəqqi ənənələrinin sadıq davamçısıdır. O, uzun illər boyunca milli folkloru müdrik həssaslığla və dərindən öyrənmiş, sonralar iri həcmli əsərlərində məharətlə istifadə etmişdir. Şairin əsərlərində yeni duyu, yeni nəfəs, coşqun təravət, ifadə vasitələri ha-kimdir. O, klassik türk ədəbiyyatı ənənələri ilə müasir türk ədəbiyyatının mütərəqqi axarlarını üzvi surətdə əlaqələndirə bilmiş və öz əsərlərində bunun uğurlu səməresini elda etmişdir.

Bu mənada, Nazim Hikmət novator şairdir.

Beynəlxalq məqyasda Nazim Hikmət şair, publisist olmaqla yanaşı, eyni zamanda mahir dramaturq kimi de tanınır. Onun əsərləri dönyanın bir sıra ölkələrində, keçmiş Sovetlər İttifaqında, o cümlədən, Azərbaycan teatrlarının səhnələrində oynanılmışdır.

Milli səhəməzdə Nazim Hikmetin "Qəribə adam", "Kelle", "Kor padşah", "Türkiyədə", "Söhrət" və ya "unudulan adam", "Bayramın birinci günü", "Yusif ve Züleyxa" və s. pyesləri böyük uğurla təcəssüm etdirilmişdir.

Nazim Hikmetin dram əsərlərinin her birində dönyanın vətəndaşı olan bir şəxsiyyətin bedii-fəlsəfi istədədi, mətin mövqeyi duyulur. Onun tədqiq və tərənnüm predmeti "böyük, qüdrətli, əzəmetli"(1) in-sandır. Canlı mühitlə fəal temasda olan, öz "mən"ini qız滾nılıqla müdafiə edən insanın en ani təredddülləri, titanik qüdrəti və ya acıncıqlı mənəvi çalımsızlıyi dramaturq tərəfindən həssaslıqla aşkarlanır. Maraqlı-dır ki, Nazim Hikmet səhəmə əsərlərində oxucunu və tamaşaçını unutmur, fəal müdaxiləyə, baş verənlər

ətrafında açıq fikir yürütməyə sövq edir.

Nazim Hikmetin sijeti, folklor əsası üzərində qurulmuş pyesleri xüsusi maraqlıdır. Ədibin "Bir esq məsələ" və "Yusif ve Züleyxa" pyesleri bu qəbeldəndir.

Her şeyden öncə ona qeyd edək ki, Nazim Hikmet hələ sağlığında bəstəkar Arif Məlikov yaradıcılıq əməkdaşlığı etmiş, məhz onun librettosu əsasında "Məhəbbət əfsanəsi" baleti yazılmışdır. Həmin balet inindin özündə de bir çox ölkələrin teatrlarının repertuarında layiqliyə tutur.

Öncə onu deyek ki, milli folklorləndə tanadığımız Fərhad və Şirin mövzusunu Nazim Hikmət qədər bir sıra şairlərin işləməsi məlumdur. Amma o da məlumdur ki, bütün əsərlərdə məhəbbət xətti əsas görtülmüş və ən sonda qəhrəmanların labüb məhvini vermişdir.

Nazim Hikmətde də məhəbbət xətti güclüdür, amma əsas deyil, daha doğrusu, digər xəttləri üstələmir, onları paralel inkişaf etdirir. Ona qədər yazılın əsərlərdən fərqli olaraq, bu əsərdə Nazim Hikmet qəhrəmanları idealizə etmir, onların əməl, fikirləri bu günümüzlü həməhəng səslənir. Hər hansı nağıl cəkisizliyindən azad olan bu qəhrəmanların ruhları sağlam, ehtirasları canlıdır. Nəhayət, əsərin sonunda onlar məhv olmur, əksinə, mənen yetkinləşir, nikbin duygularlaşır.

Göründüyü kimi oxucu tamasaqların ənənəvilikdən azad olmayı indiki halda işi bir qədər çətinləşdirir. Əslində, yaradıcılıq baxımından yanaşsaq, bu çox alverişli və maraqlıdır. Cənki, məhz belə olanda gərginlik, axtarış ehtirası yaranır, çoxsaylı estetik sualırlar meydana çıxır. Müəllif pyesin janrıñ müyyəyen etsə də, fikrimizə, bu əsər poetik dastan kimi dəha təsiri və dolğundur. Ona görə ki, əsərin əsası folklor, xalq dastanından götürülüb. Müəllif qəhrəmanlarının davranışlarını, fikirlərini müasir rənglərlə versə de, dastan rəhunu saxlamaq, nağıl oynaqlığını qorumaq istəmişdir. Digər tərəfdən, bayraq biz poetik dastan ifadəsinə təsadüfi işlətmədi.

Məlumdur ki, müəllif şairdir. Bu, hətta remarikalardan yazılışında belə aydın oxunur. Burada iştirakçıların birinin digerinə münasibətində, düşüncələrinində, müəllif fikrinin ardıcılığında, ehtirasların təbətində bir məlahətli seiriyət hadikimdir. Nikbinliklə zəngin bir seiriyət. Bu, həm pyesin oxucuya və tamasaqçıya ədəbi-bədii məna qatlarını ifadə edir, həm də yönələn ideya-estetik təsiri şərtləndirir. Tənqidin qənaətinə görə "bu, bir növ qidasını milli zəmindən alan ritmik, modern Şərq nəğmə və musiqiləri kimi gözəldir, yenidir, təravetlidir"(1).

Əlbəttə, hər bir pyesin səhnə təcəssümündə əsas məsələ onun mənə və əhəmiyyətinin nə dərəcə zəruri, üstəgəl müasir olmasındadır. Görəsən çəqdaş dövrümüz üçün əlimizdə olan materialdan hansı xarakterik cəhəti aşkarlamalı olar? Və bu seyin faydalı isə əmsali neyə beraberdir?

Təqdim zamanlardan insanlar ən yüksək, elçatmaz ideallarla bağlı ümidişləri nağllara, dastanlara, əfsanələrə çevirmiş, bu ümidi əsrən-əsre, nəsillərden-nəsillərə keçərkən insanlarda gələcəyə inam hissini alovlaşdırılmışdır. Kim bilir, bəlkə əlsə bunu görədir ki, Nazim Hikmet bu məşhur dastanın misalında özünü sahil tanımayan təxəyyülünün etibarı adəbi zəminini tapmışdır. Görəsən, müəllifin fikrini məşğul edən, müasirlerinə deyilməsinə mühüm saylığı fikir, bayan etmek istədiyi hansı konsepsiyadır. Biziçə, her şeyden əvvəl, İNSANLIQ konsepsiyası...

Nazim Hikmetin düzelişində, dastanın məşhur qəhrəmanlarının nümunəsində İNSAN özünün mənevi ələmində sanki yeni, inidiyedək nəzərə çarpmayan keyfiyyətlər daşıyıcısidir. Burada başlıca mətbəb insan və onun ətrafindakı canlı mühitlə teması, bu mühit münasibətidir.

Bu mühitin onun telatümlü mənəvi ələminə təsidi diridir. Adilidən, bayağı, gündəlik yaşayışdan potensial imkanların fövqünə qalxan İNSAN qəhrəmanlıq pilləsində durur. Onun ələmində fövqələdə mənəvi-psixoloji proseslər gedir. Həmin proseslər insanı mənəviyyatca zəngin, düşüncə etibarile yetkin, simaca parlaq, əhəmiyyətə görkəmli qəhrəməna çevirir.

"Bir esq məsələ" pyesini yazdığını zaman Nazim Hikmet sənətkar həssaslığı ilə mövcud ictimai şəraitin çətinliyini düzgün qiymətləndirmiş, odur ki, təbii olaraq ədəbi-bədii məramını realize etmək üçün epik əsuldan istifadə yoluńu seçmişdir.

Nazim Hikmetin tədqiqatçılarından olan A.Babayev haqlı olaraq qeyd edir ki, "Məhəbbət əfsanəsi" pyesi dramaturgiyanı poetik yüksəkliyə qaldırmışın ən gözəl nümunəsidir"(1).

Maraqlıdır ki, bu əsər İstanbul səhnəsində oynanıldıqdan sonra Türkiye metbuati etiraf edirdi ki, "bu güne qədər (1965-ci il -G.Sultanova) türk teatrında bə qədər güclü bir türkçe ilə yazılmış əsər oynamamışdır"(2).

Ərəsədə Ərəzən şəherinin əhalisinin susuzluqdan tələf olduğu təsvir edilir. Digər tərəfdən hər iki bacı, Məhməne Banu və Şirin gənc rəngkar Fərhadə vurulmuşlar. Fərhad isə Şirini sevir. Onu da qeyd etmək lazımdır ki, Fərhad Şirinə gəyən düşmə alma

kimi sahib olmaq yox, bu sevgiyə ezmilə, zəhmət və rəşadətə layiq olmaq istəyir.

Ərəzən əhalisinə su lazımdır. Su-hayat, dirilik, nəhayət, xoşbəxtlik deməkdir. Məhməne Banu və Şirin üçün su-Ferhadın məhəbbətidir. Fərhad üçün su-Şirin məhəbbətidir ki, onun yanar qəlbini alovlarını söndürsün. Bu obrazlı bənzətmələri pyesin digər iştirakçılardan da əməl məntiqinə şamil etmək olar.

Göründüyü kimi, su obrazlı ifadə vasitəsi olmaqla, müəllif tərəfinden tesadüfi deyil, aparıcı xətt kimi işlədilmişdir. Deməli, pyesin (tamasaqının) ana xəttini insanların suya çatmaq eşqi, arzusu kimi götürmək olar.

Öz gözəlliyi bahasına bacısını həyata qaytaran Məhməne Banu psixoloji sarsıntılar keçirir, nəhayət özü üçün əlçatmaz olan xoşbəxtlikdən bacısı Şirini də mehrum etmək qərarına gəlir. O, Fərhadı tek adamın qüdrəti xaricində olan bir işi, şəhərə su getirmək üçün Dəmirdağ yarmağı hevəle edir. Onun qərarı qəti, şətti pozulmadır. Şərtin yerine yetiriləməsinin qeyri-mümkünlüğünün fərqinə varmayan, təkçə Şirinin eşqinə böyük rəşadətlər, ağlaşımaz əzablar və məşəqqətər hesabına layiq olmağı düşünen Fərhad hevəsə razi olur. Əslində bu anda Fərhad romantik qəhrəman təsisi başlıyılır, cümlə həmin halda o, şərtin netice etibarilə əhəmiyyətini tam derk etmək imkənindən uzaqdır.

Müəllifin görə, on il keçir. Fərhad Dəmirdaği gecə-gündüz, istirahətsiz yarır. Xalq onu dağı Şirine görə yardımını unudur, ona dualar oxuyur, haqqında nağllar, revayətlər yaradır. Fərhadın şöhrəti her ya-na yayırlar. Xalq ümidiñ Fərhadha bağışlaşdır, ona inanır. Öten illər Fərhad tamam dəyişdirir. Onun içində vətənsevən, insanperver bir insan ruhu baş qaldırır, o əmründə ilk dəfə vətən haqqında, insanlar haqqında düşünməyə başlayır. Axi, o, Dəmirdağ Şirine görə yarmağa başlamışdır. Bəs indi? Burada müəllif məşhur dastanın belli hadisələr mündəricəsindən kənara çıxır. Belə ki, surətin məzmun qatın-daki inkişafın nəticəsi olaraq, ilkin səbəbin mahiyəti dəyişir, ictimai xarakter almaqla şəxslik hüdüddən çıxır, ictimailəşir. İndi Fərhad üçün XALQ vardır. Şirin də bu xalqın içərisindədir. Ayrıca yox, məhz içərisində.

Əsərin son səhnəsində Şirin Məhməne Banunun Fərhadə şəti icra etməmək imkanı verdiyi haqqda xəber getirir. On il sevgilisini görməyən Fərhad Şirini bağına basır, onu oxşayır, amma vədindən dönməyi özüne ar bilir. Bu anda Fərhad qətiyyətlidir. O, deyir:

"Su şəhərə gələsin deyə on il qayaları yardım. Su

şəhərə gələcək, Şirin, bulaqlardan irin deyil, sənin gözlərin kimi işqli, əllərin kimi işqli, sıfatın kimi canlı su axacaq... Şəher xalqı xəstelikdən qırılmaya-qaq, meydanlarda toplaşib çərəsizlikdən ağlamaya-qaq. Su axacaq mərmər bulaqlardan... Su!"...

Bu anda Nazim Hikmetin Ferhadı onların həyatını qorumaq üçün insanların da getirib özünü əzabla-ra düber edən və bu əzablara mətinliklə dözen misik qəhrəman Prometeyi, insanların qurtuluşu üçün sinessində üryəyini qoparıb onların yolunu işıqlandıran M.Qorkinin qəhrəmanı Dankonu xatırladı.

Fərhad da insanlara SU- xoşbəxtlik getirmək üçün əzablı zəhmət çəkir. Əvvəllər xoşbəxtliyi, təkçə Şirinin məhəbbətindən gərən Fərhad, artıq müdriklikmişdir. İndi o, Şirinə olan məhəbbətini, öz xoşbəxtliyini, xalqın xoşbəxtliyindən ayrı təsəvvür etmir.

Fərhad müəllifin təqdim etdiyi gözənləməz hədисələr axınında Antik dövrün yenilmez qəhrəmanı təsiri başlıyılır.

Xalq darda idi. Xalqa Fərhad gərək idi. Fərhad öz eməyi ilə xalqa xoşbəxtlik getirdi. O, əsl xoşbəxtliyini məhz indi tapdı. Əməyi ilə insanlara xoşbəxtlik bexş edən şəxs xoşbəxtir. Hər kəs öz yurdunun, xalqının Fərhadı olmalıdır. Budur Nazim Hikmetin müəllif kimi ali məqsədi. Bu onun hər bir oxucusuna və tamasaqmasına "Fərhad ol!", "Vətənin, xalqın Fərhadı ol!" deyə beyan etmək istədiyi çağın-sıdır.

Nazim Hikmetin "Həyati və insanları derin məhəbbətə sevin"(1) qəhrəmanları öz ədəbi-bədii ömürleri ilə oxucuya və tamasaqya yer üzündəki həyatın ictimai-fəlsəfi mahiyətini, burada insanın ya-şam missiyasının həqiqətini əməlli vəsaitilə təlqin edirler. Söyüñ bə məqəmında, fikrimizə, uğurlu bir fikrə şərük çıxmış istəyirik ki, "yüz illər ötəndən sonra Nizami, Füzuli, Yunis İmrə, Qaraca Oğlan, Celaleddin Rumi, Əlişir Nəvai tekin azman sənətkarlar kimi ustad Nazim Hikmet de Türkün ədəbiyyatı, söz tarixində əbədi yaşayacaq"(3).

• Gülsen SULTANOVA,
AMEA-nın Memarlıq və
İncəsənət İnstitutunun
dissertanti

Ə də b i y y a t

1. Babayev A. Nazim Hikmet. B. "İşiq" - 1987, s. 75.
2. 35 il sonra Nazim səhnədə. B. "Meydan" - 2. 11. 1965.
3. A. Abdulla. "Qobustan" - 2002 №1, s. 73.